



ETAT DE FRIBOURG  
STAAT FREIBURG

Ecole professionnelle artisanale et industrielle  
Gewerbliche und Industrielle Berufsfachschule

Derrière-les-Remparts 5, 1700 Fribourg

T +41 26 305 25 12, F +41 26 305 25 14

[www.fr.ch/epai](http://www.fr.ch/epai) - [info.epai@edufr.ch](mailto:info.epai@edufr.ch)

**Justification d'absence / Begründung der Abwesenheit**

**Justification de retard / Begründung der Verspätung**

Nom  
Name \_\_\_\_\_

Prénom  
Vorname \_\_\_\_\_

Numéro-s de classe  
Klassennummer(n) \_\_\_\_\_

Maître-s de classe  
Klassenlehrperson \_\_\_\_\_

Cours / Kurs :  Branches professionnelles - eCG / Berufsfächer - Abu-Unterricht  
 Cours d'appui / Stützkurs  Maturité / Maturität  
 Cours facultatif / Freikurs  Sport / Sport  
 Atelier école de couture / Couture-Lehratelier

Dates – Daten : Du : \_\_\_\_\_ au : \_\_\_\_\_  
Vom: \_\_\_\_\_ bis: \_\_\_\_\_

Justification / Begründung : (joindre les documents nécessaires) / (die nötigen Unterlagen sind beizulegen)

---

---

---

Je m'engage à rattraper la matière manquée et à être à jour dès mon retour !

Ich verpflichte mich dazu, den verpassten Unterrichtsstoff bis zu meiner Rückkehr aufzuarbeiten!

### Signatures / Unterschriften

Apprenti (e) :  
Lernende(r) : \_\_\_\_\_

Date :  
Datum: \_\_\_\_\_

Entreprise de formation :  
Lehrbetrieb: \_\_\_\_\_

Date :  
Datum: \_\_\_\_\_

Représentant légal (si mineur):  
Gesetzlicher Vertreter: \_\_\_\_\_  
(wenn minderjährig)

Date :  
Datum: \_\_\_\_\_

Ce document doit être remis exclusivement au maître de classe au plus tard 8 jours après l'absence/le retard. L'envoi par mail de cette justification à son adresse, sous format pdf, est autorisé. Les périodes sans cours (vacances, cours interentreprises, etc.) ne prolongent pas le délai de 8 jours. / Diese Entschuldigung ist spätestens 8 Tage nach der Unterrichtsabwesenheit/Verspätung vollständig ausgefüllt der Klassenlehrperson abzugeben. Die Zustellung eines PDF's via E-Mail ist erlaubt. Schulfreie Zeitperioden (Ferien, überbetriebliche Kurs, usw.) verlängern die 8-tägige Frist nicht.